

3. Parmi ces employés qui gagnent \$17,000 et plus, par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues?

4. Au cours de l'année 1968, combien y a-t-il eu de nominations, de reclassifications et de promotions, par catégorie et par classe et, de ce nombre, combien étaient a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues?

5. Combien d'employés, par catégorie et par classe, ont suivi des cours a) de français, b) d'anglais, en 1968?

(Le document est déposé.)

#### LA COMPÉTENCE LINGUISTIQUE DES EMPLOYÉS DES SOCIÉTÉS DE LA COURONNE

##### Question n° 1777—M. Fortin:

1. Parmi les employés des sociétés de la Couronne dites de mandataire, par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues?

2. Parmi ces employés qui gagnent de \$12,000 à \$17,000 par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues, dans chacune des sociétés mentionnées au n° 1?

3. Parmi ces employés qui gagnent \$17,000 et plus, par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues, dans chacune des sociétés mentionnées au n° 1?

4. Au cours de l'année 1968, combien y a-t-il eu de nominations, de reclassifications et de promotions, par catégorie et par classe et, de ce nombre, combien étaient a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues, dans chacune des sociétés mentionnées au n° 1?

5. Combien d'employés, par catégorie et par classe, ont suivi des cours a) de français, b) d'anglais, en 1968 dans chacune des sociétés mentionnées au n° 1?

(Le document est déposé.)

#### LA COMPÉTENCE LINGUISTIQUE DES EMPLOYÉS DE LA BANQUE DU CANADA ET DES AUTRES ORGANISMES DE L'ÉTAT

##### Question n° 1778—M. Fortin:

1. Parmi les employés des suivantes: Banque du Canada, Banque d'expansion industrielle, Compagnie canadienne de l'exposition universelle de 1967, Corporation du centre national des arts et *Northern Ontario Pipe Line*, par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues?

2. Parmi ces employés qui gagnent de \$12,000 à \$17,000 par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues, dans chacune des sociétés mentionnées au n° 1?

3. Parmi ces employés qui gagnent \$17,000 et plus, par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues, dans chacune des sociétés mentionnées au n° 1?

4. Au cours de l'année 1968, combien y a-t-il eu de nominations, de reclassifications et de promotions, par catégorie et par classe et, de ce nombre, combien étaient a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues, dans chacune des sociétés mentionnées au n° 1?

5. Combien d'employés, par catégorie et par classe, ont suivi des cours a) de français, b) d'anglais, en 1968 dans chacune des sociétés mentionnées au n° 1?

(Le document est déposé.)

#### LA COMPÉTENCE LINGUISTIQUE DES EMPLOYÉS DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS ET D'AUTRES ORGANISMES DE L'ÉTAT

##### Question n° 1779—M. Fortin:

1. Parmi les employés dans chacun des organismes suivants: Bureau du directeur général des élections, Assurances, Galerie nationale, Conseil national de recherches, Archives publiques et Bibliothèque nationale, Impressions et de la Papeterie publiques, Commission de la fonction publique, Gendarmerie royale du Canada, Commission d'assurance-chômage, par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues?

2. Parmi ces employés qui gagnent de \$12,000 à \$17,000 par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues?

3. Parmi ces employés qui gagnent \$17,000 et plus, par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues?

4. Au cours de l'année 1968, combien y a-t-il eu de nominations, de reclassifications et de promotions, par catégorie et par classe et, de ce nombre, combien étaient a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues?

5. Combien d'employés, par catégorie et par classe, ont suivi des cours a) de français, b) d'anglais, en 1968?

(Le document est déposé.)

#### LA COMPÉTENCE LINGUISTIQUE DES EMPLOYÉS DES SOCIÉTÉS DE LA COURONNE

##### Question n° 1782—M. Fortin:

1. Parmi les employés des sociétés de la Couronne dites de propriétaire, par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue maternelle anglaise, c) d'une autre langue maternelle, d) bilingues?

2. Parmi ces employés qui gagnent de \$12,000 à \$17,000, par catégorie et par classe, combien sont a) de langue maternelle française, b) de langue